

IIC 會員通訊主席的話（2021 年 8 月）

數月前我在家鄉澳洲出席國立博物館及藝廊會議 (National Museums and Galleries conference)，箇中體會讓我更加肯定實體會議的價值。是次會議讓所有參加者回想起與業界專才親身會面的非凡意義。跟與會者在不可或缺的相互擁抱後，我們回憶起往往是在排隊等候咖啡、參與社交活動和加入討論之時，與業內的新知舊雨互動交流，從而獲益良多。這次會議令我最感驚訝的，是原來我們有很多非正式的小道消息（又稱業界花邊新聞）有待交流，而這些消息似乎無法通過一般社交媒體傳達。我們在職業生涯中可能都曾以網上問答、聊天室和虛擬討論室等平台與同業交流，但透過這些平台所得的，與我們藉上述非正式的密切交流中的得著相比，實在不能同日而語。

有見及此，本會正努力研究，如何在明年較後時間假新西蘭惠靈頓舉辦的下屆雙年會議中做得更好。毫無疑問，我們需要採取混合模式，因為屆時的新冠疫症可能尚未結束以至國際旅遊還未能全面恢復。另外，顯而易見的是，即使疫苗接種率越來越高，會議模式也需要別具彈性以應對突如其來的封城措施。以上述澳洲會議為例，便有約四分之一的與會者在會議舉行前數天才獲知維多利亞省將封城而無法赴會。當然我們希望國際文物修護學會 2022 年的惠靈頓會議能以實體舉辦，與此同時，建立一個不單讓親身出席人士感到富啟發性，又能方便線上與會者主動參與的討論平台更為必要。澳洲會議的經驗，讓我們了解這是可行的，雖然線上參與的體驗或許較實體稍遜色，但我們仍能營造出充實、有價值的與會體驗。2020 年愛丁堡會議的線上參與人數讓我們認知到，原來因地域、時區或財政預算等限制而無法出席實體會議的同業，其實為數不少。

本會下一場會議已訂於 2021 年 10 月 14 至 16 日，在葡萄牙里斯本科技新學院（Nova School of Science and Technology）舉行。這場學生與新晉修復員的活動自 2011 年起在倫敦首辦，至今已來到第六屆。回想上屆在 2019 年德國科隆舉行的會議；參與者都認同那是一場甚具激發性的活動。年輕修復人員的幹勁，令我確信文物修護被譽為充滿熱情的專業確是實至名歸的。

接下來的盛事，當然還有 11 月假格拉斯哥舉行的第 26 屆《聯合國氣候變化大會》（COP26）。修復人員就氣候變化的行動中可以擔當的角色非常重要。上次會議，由史尼森學會（Smithsonian）於 2020 年 3 月在全球疫情大流行前以實體舉辦。該次會議的主題為「逆流而上：在氣候轉變中保育文化傳承的環球策略」（Stemming the Tide: Global Strategies for Sustaining Cultural Heritage through Climate Change），本會副主席 Amber Kerr 在會上擔任了重要角色。該次會議的刊物最近已出版並供免費[下載](#)，我誠意向各位推薦（詳情及連結請見本期第 6 頁）。它再次肯定了同類會議能匯聚知識，推動大眾坐言起行，發揮舉足輕重的作用。為在 COP26 上克盡己任，本會正與 ICOM-CC 緊密合作，修訂一份為世界各地修復人員而設，回應氣候變化的行動承諾書。因為我們兩家機構均代表國際修復專業，不少會員更同時擁有兩者的會籍。我們期待在這場關鍵活動開展前，能向各位傳閱有關承諾書。讓我們一同努力，與整個地球一同應對氣候變化。

Julian Bickersteth
國際文物修護學會主席

2021年8月至9月號

通告

因應 2019 新冠病毒疫情，多項活動詳情均不斷變更。我們已盡力更新以下活動，惟讀者應就個別活動、會議、工作坊等直接聯絡主辦單位以獲最新信息。國際文物修護學會傳訊團隊謹謝。

論文徵集

Eastern Analytical Symposium

2021年11月15至17日

美國 新澤西 普萊恩斯伯勒

海報摘要截止日期：2021年9月4日

詳情請瀏覽：<https://eas.org/2021/?p=2155>

AICCM Paintings SIG Virtual Forum: Australian-made

2021年11月15日至12月3日

澳洲

論文徵集

詳情請聯絡 Raye Collins (raye.collins@ngv.vic.gov.au)或 Raymonda Rajkowski (raymonda.rajkowski@ngv.vic.gov.au)

ICOM-CC Working Group Graphic Documents, Interim Meeting

2022年2月10至13日

網上

摘要截止日期：2021年10月10日

詳情請以電郵聯絡我們：

icomccgraphdocs@aol.com 或

andrea.pataki@th-koeln.de

IADA 2022: Show it and Save it—before, during and after Covid 19: Exploring the Compromises between Exhibition and Preservation

2022年2月14至19日

網上／德國

摘要截止日期：2021年9月30日

詳情請瀏覽：<https://www.iada-home.org/en/news/iada-symposium-february-14-18-2022-call-for-papers.html>

會議、專題研討會

The Making of Bharat Kala Bhawan: Past, Present and Future Goals (INTACH)

2021年8月14日

網上／印度 瓦拉納西

詳情請瀏覽：

https://www.facebook.com/events/334735371723500/?acontext=%7B%22ref%22%3A%2252%22%2C%22action_history%22%3A%22%7B%5C%22surface%5C%22%3A%5C%22share_link%5C%22%2C

<https://www.icon.org.uk/events/environmental-sustainability-network-passive-is-sustainable.html>

Passive is Sustainable-Time for conservators to take the lead (網上研討會)

2021年8月26日

網上／英國

詳情及報名請瀏覽：<https://www.icon.org.uk/events/environmental-sustainability-network-passive-is-sustainable.html>

Archives & Records Association Conference 2021: WE LOVE RECORDS-Sustainability, Diversity, Advocacy

2021年9月1-4日

英國／網上

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/archives-records-association-conference-2021>

#SPPC2021: Symposium on Palaeontological Preparation and Conservation

2021年9月6日

網上

詳情請瀏覽：<https://www.geocurator.org/events/97-sppc>

EAA 2021-Archaeometallurgy

2021年9月8至11日

德國 基爾及網上

詳情請瀏覽：<http://www.e-a-a.org/ea2021/scientificprogramme>

Space and Time-Joseph Beuys' Installation Art, Its Presentation and Conservation

2021年9月16至17日

德國 卡塞爾

詳情請電郵查詢，地址為：t.kraemer@museum-kassel.de

The State of the Art 19

2021年9月16至18日

義大利 烏迪內 Palazzo di Toppo Wassermann

詳情請瀏覽：<http://www.igiic.org/?p=6871>

Pest Odyssey Conference 2021

2021年9月20至22日

英國

詳情請瀏覽：<http://www.pestodyssey.org/Pest-Odyssey-2021--The-Next-Generation.php>

Art Bio Matters 2021

2021年9月22至25日

網上／美國

詳情請瀏覽：<https://www.artbiomatters.org/>

12th International Conference on Structural Analysis of Historical Constructions (SAHC 2020)

2021年9月29日至10月1日

西班牙 巴塞隆納

詳情請瀏覽：<http://congress.cimne.com/SAHC2020/frontal/default.asp>

12th Baltic States Triennial Conservator's Meeting

RESEARCH.DILEMMAS.SOLUTIONS

2021年9月29日至10月2日

立陶宛 維爾紐斯

詳情請瀏覽：<http://conservation2020vilnius.ldm.lt/>

Icon Book & Paper Conference 2021

Mod Cons: Modern Conservation. Modern Constraints. Modern Conveniences.

2021年10月4至7日

英國

詳情請瀏覽：<https://icon.org.uk/groups/book-paper/bpg21-conference-mod-cons>

SCULPT2021: Shaping Genealogies

International conference on late 19th- and early 20th-century sculpture

2021年10月7至8日

網上／葡萄牙 波圖

詳情請瀏覽：<https://m.porto.ucp.pt/pt/sculpt2021>

Watermarked Papers of the 1830-1950 Period

2021年10月8至9日

法國 巴黎

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/conference-watermarked-papers-1830-1950-period>

IIC-Student & Emerging Conservator Conference

The Faces of Conservation

2021年14至16日

葡萄牙 里斯本／網上

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/save-date-iic-secc-2021>

Icon Bath 2021 Conference: Ceramics, Glass and Stained Glass

2021年16至17日

英國 巴斯

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/icon-bath-2021-conference-ceramics-glass-and-stained-glass>

2021 Safety and Cultural Heritage Virtual Summit: Preserving our Heritage and Protecting Our Health

2021年10月19至21日

網上／美國 華盛頓哥倫比亞特區

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/2021-safety-and-cultural-heritage-virtual-summit-preserving-our-heritage-and-protecting-our>

International Conference-Curation and Conservation: Dress and Textiles in Museums

2021年10月21至22日

義大利 都靈

詳情請瀏覽：<https://dresshistorians.org/cfp-turin-2020/>

17th International Conference of Conservation-Restoration Studies (Zagreb 2021)

2021 年 10 月 21 至 22 日

網上／克羅地亞 薩格勒布

詳情請瀏覽：<http://www.konferencija-restauracija.com/en/conference.html>

Preservation Beyond Politics

2021 年 10 月 25 至 29 日

美國 華盛頓哥倫比亞特區

詳情請瀏覽：<https://www.eventscribe.net/2021/APTDC/>

13th North American Textile Conservation Conference: Outside Influences

2021 年 10 月 25 至 30 日

虛擬／美國

詳情請瀏覽：<https://natconference.com/conferences>

TechFocus IV: Caring for 3D-printed Art

2021 年 10 月 25 至 30 日

網上／美國

詳情請瀏覽：<https://resources.culturalheritage.org/techfocus/>

6th International Virtual Meeting on Retouching of Cultural Heritage (RECH6)

2021 年 11 月 4 至 5 日

網上（西班牙）

詳情請瀏覽：<http://rechgroup.pt/rech6.html>

Virtual Experiments for Wooden Artwork (VirtEx)

2021 年 11 月 5 至 6 日

網上座談會／德國 德累斯頓

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/online-colloquium-virtual-experiments-wooden-artwork-virtex>

Future Talks 021—the digital one—SMART SOLUTIONS IN THE CONSERVATION OF THE MODERN

2021 年 11 月 8 至 10 日

網上

詳情請瀏覽：<https://dnstdm.de/en/future-talks-021/>

Midwest Regional Conservation Guild Conference

2021 年 11 月 12 至 15 日

美國 印第安那州 印第安納波里斯

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/midwest-regional-conservation-guild-conference>

Eastern Analytical Symposium & Exposition

2021 年 11 月 15 至 17 日

美國 新澤西 普萊恩斯伯勒

詳情請瀏覽：<https://eas.org/2021/?p=2155>

Knocking on Wood: Materiali e metodi per la conservazione delle opera in legno

2021 年 11 月 19 至 20 日

義大利 韋納里亞雷亞萊

詳情請瀏覽：www.cesmar7.org 或電郵至 cesmar7@gmail.com

Contemporary Art Conservation Revisited: 20 Years Later

2021 年 11 月 25 至 26 日

網上活動／瑞士 伯恩

詳情請電郵至：mmm@hkb.bfh.ch

Collection Care: new challenges in preventive conservation, predictive analysis and environmental monitoring

2021 年 12 月 1 至 3 日

西班牙 華倫西亞

詳情請瀏覽：<https://www.collectioncare.eu/conference>

SHAKE in Conservation Talks: Big Research in Tiny Speeches

2022 年 2 月 17 日

比利時 布魯塞爾

詳情請瀏覽：www.shakeinconservation.be/conservation-talks-2021

Terra 2021 13th World Congress on Earthen Architectural Heritage

2022 年 6 月 7 至 10 日

美國 新墨西哥州 聖達菲

詳情請瀏覽：<https://na.eventscloud.com/website/8033/>

IIC Wellington Congress 2022

2022 年 9 月 5 至 9 日

奧特亞羅瓦紐西蘭 惠靈頓（及網上）

詳情請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/call-abstracts-iic-wellington-congress-2022>

Metal 2022

2022 年 9 月 5 至 9 日

芬蘭 赫爾辛基

詳情請瀏覽：<https://metal2022.paper-flow.com/default.aspx?ReturnUrl=%2f> 或聯絡：
admin.metal2022@paper-flow.com

**2022 ICOM-CC Glass & Ceramics Interim Meeting
Recent Advances in Glass and Ceramics Conservation**

2022 年 11 月 9 至 11 日

葡萄牙 里斯本／網上

詳情請瀏覽：https://eventos.fct.unl.pt/icomcc_gc_2022

課程、工作坊

Practical Science for Conservators VII: Welcoming MCP Version 11

2021 年 8 月 7 日

網上／美國

詳情及 zoom 連結，請瀏覽：<https://www.iiconservation.org/content/webinar-practical-science-conservators-vii-welcoming-mcp-version-11>

Young Researches of Archaeometry (YRA) Workshop

2021 年 8 月 24 至 28 日

葡萄牙 埃沃拉

詳情請瀏覽：<http://www.yra4.uevora.pt/>

#6 Pollutants (“10 Agents Over 10 Months” 研討會系列的一部份)

2021 年 9 月 1 日

網上／澳洲

系列詳情及報名，請瀏覽：<https://aiccm.org.au/events-and-webinars/10-agents-10-months/>

Laser Operator for Cultural Heritage Cleaning

2021 年 9 月 16 至 18 日

瑞士 門德里西奧

詳情請瀏覽：<https://restaurierung.swiss/de/veranstaltungen/event/23-lang-de-weiterbildungsangebote-lang-lang-fr-formation-continue-lang-lang-it-proposte-di-formazione-continua-lang/409-laser-operator-for-cultural-heritage-cleaning>

Ligatus Summer School 2021

2021 年 9 月 20 至 24 及 9 月 27 至 10 月 1 日

網上

報名截止日期：2021 年 7 月 30 日

報名網址：<https://www.ligatus.org.uk/summerschool/node/add/application>

Virtual Conservator’s Portfolio Workshop (Icon)

2021 年 9 月 18 至 19 日

網上／英國

詳情請電郵至：iconenp@gmail.com

Structural Treatments of Paintings: Reinforcement with Mist-Lining System (SRAL)

2021 年 9 月 29 日至 12 月 15 日

網上

詳情請電郵至：info@sral.nl

VoCA Artist Interview Workshop

2021 年 10 月 4 至 6 日

虛擬活動

詳情請瀏覽：<https://voca.network/artist-interview-workshops/>

Indonesian Conservation Theory for Cultural Heritage-Workshop

2021 年 11 月 2 至 4 日

奧地利 克雷姆斯 Danube University

詳情請瀏覽：<https://www.donau-uni.ac.at/en/university/faculties/education-arts-architecture/departments/building-environment/news---events/events/2021/workshop-indonesian-conservation-theory-for-cultural-heritage.html?sessionid=F4F0E652C325A38A67D431287BA2B8BA>

Eastern Analytical Symposium & Exposition

面授短期課程（超過 30 項課程選擇）

2021 年 11 月 14 至 17 日

美國 新澤西 普萊恩斯伯勒

詳情請瀏覽：https://eas.org/2021/?page_id=5072

Digital Teaching Workshop on Minimal Invasive Methods for the Conservation of Textile Painting Supports

2022 年 3 月 1 日至 4 月 1 日

網上／德國

詳情請瀏覽：https://www.th-koeln.de/en/cultural-sciences/fusion-1-mare-nostrum-digital-teaching-workshop_85653.php

Workshop on Asian Papers and Their Applications in Paper Conservation

2022 年（暫定）

英國 倫敦 大英圖書館

詳情請瀏覽：<https://www.minahsong.com/workshop>